

GYULAFEHÉRVÁRI HIRLAP

Előfizetési árak : Egész évre 4 frt, félévre 2 frt negyedévre 1 frtEgyes számára 10 kr Megjelenik minden héten egyszer : Csütörtökön.	Felelős szerkesztő és laptulajdonos : ISSEKUTZ JÁNOS. Kiadó : Papp György, Gyulafehérvár	Szerkesztőség és kiadónivatal : Püsp. Lyc. nyomda Gyulafehérvárt. Hirdetések díjszabály szerint.
--	--	---

Ünnepeljünk !

(—y—) Volt egyszer egy nap, egy csúnya esős márcziusi nap, melyen a legszebb virág bontotta ki szirmait, hogy az emberek bámulva nézték.

Volt egy nap, mikor az ország szívében esernyők alatt lelkesedtek az emberek a virág szépségén.

Volt egy nap, mikor a patakokban zuhogó eső nem tudta lelohasztani a keblek hevületét és a melyen ezer meg ezer ember ajka hatalmas felkiáltást hallatott a csoda láttára, és a mikor az ezer meg ezer ember kiáltása egy új korszak kezdőpontját jelentette.

Az a csúnya, esős márcziusi nap, a mikor az emberek esernyők alatt lelkesedtek a virágért, az 1848. év márcziusának 15-e volt.

És annak a virágnak neve, mely azon a csúnya, esős márcziusi napon nyílt és melyért az emberek esernyők alatt lelkesedtek, ez volt : Szabadság.

Tudja ezt mindenki.

És ötven év szokása ünnepé szentesítette e napot. Ünnepelte ezt minden magyar ; otthon és házon kívül, a hazában és a külföldön.

Ennek a napnak most az ötvenegyedik évfordulója közeledik.

Ünnepeljünk !

Emlékezzünk meg arról, hogy azon a napon lett testvérré minden ember Magyarország határai közt, azon a napon dőltek le a sorompók a kiváltságosak és nem kiváltságosak közt, azon a napon enyésztek el a különbségek magyar és nem magyar honpolgár közt, azon a napon szűnt meg a felekezeti megkülönböztetés, azon a napon lettünk egyenlők.

Midőn vallási szertartás előtt állunk, készülünk rá már napokkal az előtt, hogy az Isten kegyelmére és málasztjára méltók lehessünk, hogy a szent cselekedetre illően jelenjünk meg, a szükséges nyugalommal és a kellő áhitattal.

Szent cselekedet márczius 15-ének megünneplése is. Készüljünk rá, hogy méltóan ülhessük meg az ünnepet, készüljünk, hogy lelkünk legjobb tehetségével adjunk bizonyosságot arról, hogy el vagyunk telve a nap jelentőségétől, készüljünk, hogy ünnepelésünk megfelelő visszhangja legyen az ötvenegy év előtt történt eseményeknek.

Ünnepeljük meg e napot otthon, a családban, mert hisz nem csak a nemzeti élet veszi eredetét a családi körből, a nemzet erkölcsi mivoltának kútforrása és irányító eleme is a család, hol az új nemzedék első benyomásait nyeri. Legyenek e benyomások ezen a napon olyanok, a minőket az ötvenegy év előtti események horderéje megkíván.

Ünnepeljünk az iskolákban, mert hiszen az iskola hivatása, hogy a szülőházban nyert benyomásokat szilárdítsa meg a gyermekben, hogy egy irányban nevelje őket.

Ünnepeljünk ott, hol napi munkánkat végezni szoktuk, hol naponta találkozunk.

Ünnepeljünk mindenütt.

Ünnepeljünk az ünnep méltóságának világos és teljes tudatában.

T Á R C Z A

Kivánságok.

(Szerbből.)

Rankó, a szép fiú alszik
Zöld almafa árnyában.
Három leány szava hallszik
Zöld almafa árnyában.

Többből kérde egyikük
Mit szeretne mindenkik.

Legidősebb sötét szemét felveti,
Arany gyűrű, drága gyűrű kell neki,
Így szól erre a középső barna lány :
— Szeretném az övet Rankó derekán.
A legifjabb így válaszol ellene :
Hej ! nekem csak Rankó maga kellene.
Mind az, a mit ti kívántok, mulandó ;
Arany gyűrű könnyen széjjelnyomható,
Selyem öv is valamikor elszakad —
De a való, hű szerelem megmarad.

Majoros Emil

Költemények prózában.

III.

A mennyországban, a kék mezőn, hol nap nem sül, de meleg világosság rezeg mégis a levegőben, hol virág nem terem, de édes illat árad mégis, hol patak

nem fut csacsogó habokkal, de kellemesen hűvös helyek mégis találkoznak, hol nincsen se nappal, sem éjjel, hanem van örökkévalóság, hol nem létezik sem gonoszság, sem bűnös emberi szenvedély, hanem csak szeretet, hol nincsenek gyöngé balandók, hanem csupán tökéletes és halhatatlan angyalok, hol nincsen fáradt ág és unalom, mert az Úr dicsőítésében nem fáradhatnak el a mennyei karok és nem unatják el magukat a boldog jólétben : ott a mennyország kék mezején egykor vidáman mulatozott egy angyalcsoport. Tehették, mert önekik is vannak szabad óráik.

Vigak voltak, enyelegtek és tréfálózta ; ha valaki nézte volna őket, bizonyára földi leányoknak tartja, ha csak nem tűnik fel neki az az ártatlan angyali kifejezés a szemek pillantásában ; hiszen különben éppen oly szép természetek voltak, éppen úgy omlott a hullámos hajpalást vállaikra, éppen oly rózsás volt arcuk színe, éppen oly pirosak ajkaik

Egyszer csak az egyiknek egy gondolat villant meg fejében.

— Haljatók ! nekem van egy tervem.
— Mi az ? mi az ? kérdezték mindenfelől.

És összedugták fejeiket, hogy jobban hallhassanak
Aztán elszéledtek, s mikor visszatértek mindegyik hozott valamit kezében. Akkor együtt kezdtek munkálni.

Egy női testet formáltak meg az ő képmásukra, egy testet, mely minden lehető szépséget hordott magán csak élet nem volt benne.

Akkor az Úr elé járultak.

— Atyánk, úgy szóltak, egy testet készítettünk, egy női alakot. Kérni jöttünk Téged, jó Atyánk, adj

ennek a testnek életet, hadd mozogjon és beszéljen mint mi.

— És mit akartok vele ?

— A földre szeretnők küldeni a Te beleegyezésseddel.

— Szándékotok nem rossz, ám legyen !

Azzal a szobor felé fordult és rálehelte !

— Elj !

És a szobor felvetette szemeit, keble emelkedett — — élt.

Akkor egy rózsaszín bajnali felhőre ültették és azon küldték le a földre.

* * *

És egy szép reggelen itt volt az égi teremtség a földön.

Alakja a legteljesebb harmonia, arcszíne olyan, mint az arannyal befuttatott hó, omló haja gesztenyebarna, szeme mint tengerszem, sötétkék és kifürkészhetetlen mélységű, szája mint kettéhasadt eper, melybe gyöngysor van foglalva

Hát hogy ne szeretett volna belé minden férfi.

A leány hallott ezernyi bókot, százan szerették igaz szerelemmel, ki tudja, hányan ajánlottak fel életüket érte és ki tudja, hányan ontották vérüket miatta . . . a leány nem tudta egyiket sem szeretni.

Mennyei teremtetői elfelejtettek — szívét adni neki !

(—y—)



Önértzet.

A magyar faj más fajokkal való érintkezése közben mintha elvesztette volna fájának legszebb tulajdonságát, az önértzetet. Nem az egyéni, de a nemzeti önértzetről szólunk, amely a magyart jellemezte, amelyért a költő: királynak született jobbágnak nevezte.

A nagy tettek, hazája őszinte szeretetére ez az önértzet, ez a büszkeség hevítette a magyart. Ezt altatták el és ennek kell újra feltámadni.

Ha széjjel nézünk közélettünkben, ennek a fajbeli büszkeségnek nagy hiányát látjuk megnyilatkozni mindenfelé.

Ezt a büszkeséget altatták el a modern felszívódások s ezzel a büszkeséggel halt ki sok egyéb más jó a magyarból.

Büszke volt arra, hogy magyar és nem világpolgár, büszke, hogy becsületes, büszke, hogy a máséhoz nem nyúl, a földje rendben van, a jószága cizmeres és nem kér kölcsön senkitől, mert addig nyugtózódik, a meddig a takaró ér.

Ezeknek a jó sajátságoknak lehaságra vált képét látjuk az elferdült jelekben, kik vérszerűt ugyan munkas őseiknek uródjai, de a kapaszkodás, a jól és könnyenélés és az urhatómság összes rossz tulajdonságaival.

A külföldről azt vették át, a mi rossz s az elvilágpolgariasodásba belefult a magyar.

Nyelve, írása, gondolkodása, kedélye, szelleme mintha nem volna magyar. A külföldre sandít, a külföld nótája szerint táncol. Így él, így cselekszik.

Legelőször elveszett a szülőföldnek, annak a falunak, a hol született, szeretete. Az ősi hajlék és föld szentek tartása pusztult el szívéből és utána az ősi örök. Elkapta az újkor s annak jó tanulógaiból mit sem véve át eldobta a multat. Idegen hangulatokkal felcizmozott nótájában sem rajong szülőföldje szép határáról és nem büszke, de nem is lehet arra a helyre, a hol született.

Nagyon szép példája a szülőföldről fakadó önértzetnek a következő kis adomatele.

Az alkotmányos idők beköszönésekor többen utaztak a Szeged felé robogó vonaton. Beszéltek erről is, arról is és végre kezdtek bemutatkozni. Az egyik volt alispán, a másik főügyész, árvászéki elnök, főispán, szóval mind magas állású urak. A kocsiiban egy szép szakállú magyar rubás ur ült még, aki nem ismerkedett össze és pipázott tajtékipájából. Neki is bemutatták magukat és hidegvérrel az mondotta:

— Tudják-e az urak, hol van Kecskemét városa? Ha tudják, tudják meg, hogy én ott csak borbély vagyok.

Mennyi büszkeség és önértzet van e pár szóban. Mintha azt mondaná, hogy milyen emberek lakhatnak ott, ahol olyan tekintélyes kinézésű, értelmes ember csak borbély.

Láncszem ehhez a láncszemhez az is, mikor az egyszeri paraszt dícsérgette az Isten háta mögött fekvő falut, a hova való és a mely sem nem nagy, sem nem szép, de csupa becsületes ember lakja és bepókhálósdott a kaloda. A maga falujára, ha csupa bogárhátú apró gunyhókból áll is, büszke volt és a legszebbnek tartotta a magyart s még a legény is úgy dalolt, ha betyár is, betyár a falujában.

Az is megesett, hogy az érzékeny hallotti beszéd alatt mindenki sirt, csak egy ember nem, aki mikor a pap megkerdezte: — Miért nem sir kend atyafi? — ezt felelte: Azért kérem alálassan tisztelőtes uram, mert nem idevaló vagyok.

Ez a büszke önértzet, a tisztességet, becsületet kinek tartó gondolkodás nem hat még egészen ki, csak aluszik.

Ebresszük fel, támasszuk fel, mert a szülőföld szeretetéből fakad a hazaszeretet is, amiről ma nem igen beszélhetünk.

Támasszuk fel a régi jó szokásokat és feltámasszottuk a hazát, a hazafiságot.

Ne legyenek nekünk idegen bálványaink.

Polgármesteri jelentés.

Gazdag tárházát tünteti föl városi tanácsunk gazdálkodásának és munkásságának a polgármesteri jelentést.

1898-ik év folyamán a városi tanácshoz összesen 16.710 ügydarab érkezett be, tehát az 1897. évinél 161 dbbal több, — ellátott összesen 16.710, s így hátralék nem maradt.

A községi bírósághoz beérkezett 1267 ügydarab, melyek mindenike el lett látva.

Született 285 gyermek, utólagosan anyakönyveltetett 8, külföldön született 1 és így összesen 294 lett anyakönyvelve.

A bejegyzett halálesetek száma 221.

A városi kórházba, mely jelenleg nyilvánossági jelleggel lett felruházva, kezeltetett 105 egyén.

Tanköteles volt 1513, ebből beiratkozott a különböző vallásfelekezetek és az állami-elemi iskolába 1360, — iskolában nem jár 153.

Kisdodovódánkba 3—6 éves gyerek járt 75.

Az iparos iskolába felvettek száma 218.

Katonai ügyek körül különösen kiemeli a jelentés, hogy az 1898. évben megtartott fősorozásra felhívott állítás kötelesek száma 122 volt, melyből a fő és utósorozásokon 102 lett bizottság elébe állítva.

Iparhatósági ügyek: összesen kiadott 64 iparigazolvány.

Építkezési engedély 210.

Különös érdekeltséggel bír a köz- és gyámpénztár körüli számadás.

A közpénztár vagyonán kívül a városi tanács által még 16 alap kezeltetik.

Ezek mindenike olyan, melynek az 1883. évben még vagy semmi vagy nagyon csekély vagyona volt.

A jelenlegi vagyona fillérekből gyűlt össze s a fillérek hasznos kezelés mellett ma igen szép tőkét teremtettek.

Az érdem minden esetre azé, a ki azok felügyeletével van megbízva.

Nem csekély helyen igen tetemes összeggel találkozzunk, így például a tisztai nyugdíj alap ma 25463,33 krral, az árvaház építési alap, mely alig pár éves 18519 69 krral, az árvaház fenntartási alap pedig 14632,83 krral szerepel.

Az 1897. évben megkezdett vízvezeték alap 4523,07 krral, a szegények alapja pedig 2762 frt vagyonnal fordul elő.

Általában elmondhatjuk, hogy már a tavalyi számadásokhoz képest a jeleni kimutatás haladást és gyorsulást tanúsít.

Pontos kimutatása a jelentés a városi ügykezelésnek és vagyonnak, tisztán tárja előnkbe a város állását és sajnos az, hogy azon meggyőződésre kell jutnunk, miként korlátolt anyagi helyzetünk a közintézeteknek megteremtésében gátol.

Igaz ugyan, hogy árvaházunk már ez év folyamán felépült, ez is haladás, de legfőbb szükségletnek tartjuk egy igazságügyi palotának a városban leendő felépítését.

Időszerű nemcsak, de elhalaszthatlan szükséges az, hogy ez irányban a város tevékenységet fejtessen ki.

A jelenlegi törvényszéki épület a várban, mert nem felel meg rendelkezésének, az ódon falak költséges tatarozást kívánnak, — az ügykereső feleknek a várban feljárás terhes és költséges.

Nem hisszük, hogy a város közönsége idegenkednék attól, hogy a kir. törvényszék felépítésére a kellő összeget előteremtse, de más felől meg vagyunk győződve arról, miszerint annak felépítését az igazságügyminiszter ur nem csekély összeggel támogatná.

I R O D A L O M.

* **Kyros.** Kyros élete egyik legszebb lapja a keleti történelemnek. Az erő, ész és ifjúság diadala. Kezdeté a — gyermekkor — mesés és csodás, mint minden ókori hőse. A mellett sok rokonágot mutat a későbbi nagy emberek pályájával. Szegény sorsban született, atyja rabló volt, anyja kecskéket őrzött. Minden nagy birodalom alapító ilyen: Káldeában Sargina, lydiában Gyges, sok épen kitett gyermek: Romulus, Mózes. Kyros élete egy egész élet példája, felemel és megalapít egy élet történetét mondja el — többek közt — a Nagy Képes Világtörténet 16-ik füzeté. A munkát dús gazdag, remek kivitelű képek díszítik. Egy kötet ára 8 forint (12 kötet lesz.) Részletfizetésre is kapható. Füzetenként is megjelen, minden szombaton egy füzet. Egy füzet ára 30 kr. Kapható a kiadóknál Révai Testvérek Irod. Int. R. T. és minden hazai könyvkereskedésben.

* **„Képes Levelező lap”** címmel jelent meg egy havi, folyóirat Székeshelyvárotról, melynek első számát most vettük, s azt hisszük, hogy gyűjtő olvasóink örömmel vesznék erről hírt. — A lap előfizetési ára 1 frt. — Mutatványszámát a „Képes Levelező-Lap” kiadóhivatala Székeshelyvárotról mindenkinél ingyen küld, a ki azt egy látképes levelező-lapon kéri.

* **„Lukács-fele gyorsnyereményjegyzék”** a m. kir. szab. Ösztályorsjáték fenállása óta fényesen bevált. Ezen gyorsnyereményjegyzék az osztályorsjáték húzása napján közvetlenül a húzás befejezése után megjelenik és a megjelölt húzás eredményét teljes pontossággal közli. Az elárúsított részére ezen gyorsnyereményjegyzéknek különösen, sőt azért is előnyös mert a fővárosban ez még az nap küldönczök által házhoz hordva, vidékre pedig a legközelebb induló vonatokkal elszállítva lesz. Ezen gyorsnyereményjegyzék előfizetési díja akár Budapesten házhoz hordva, akár vidékre küldve egész évre 5 frt, fél évre 2 frt 50 kr. Ezen gyorsnyereményjegyzék kiadója Lukács Vilmos úr Budapest (V. Fűrdő u. 10. az Ösztályorsjáték főhúzásainak tartama alatt távirati irodát is tart fenn, mely a vidéki elárúsítók részére mellőzhetlen és épen ezért majdnem mindnyájan

az eddigi tőhuzásoknál ezt igénybe is vették. A távirati iroda résztvevői a gyűjtődéjükben levő számokra kihúzott nyereményekről a húzás után azonnal távirati értesítést kapnak, a távirati iroda alacsony előfizetési díja mellett, tehát mindegyik elárúsítónak ajánlatos, ha ezen kiválóan czél szerű intézményt igénybe veszi.

Ujdonságok.

Gyulafehérvár, 1898. márczius 9.

Ünnepeljünk!

1899. márcz. 15.

Ünnepeljük azt a régi ünnepet!

Emlékezzünk: *szabaddá* lett a nemzet.

Vállan addig szolgásgot hordozott

S fiainak sem remélt már jobb sorsot.

Egyeszetnek indult Árpád nemzete,

A gyászharang megkondult már felette.

Ünnepeljük azt a régi ünnepet!

Emlékezzünk: *nagygyá* is lett a nemzet.

A ki addig elfelejté önmagát

S nem törődött mily sor éri a hazát —

Hová viszi az időnek menete . . .

A gyászharang megkondult már felette.

Ünnepeljük azt a régi ünnepet!

Emlékezzünk: *dicsővé* lett a nemzet.

Kit nem tört meg kilencz század vihara,

Azon volt, hogy elpusztuljon, a haza.

Hírét, nevét penész s rozsa belepte,

A gyászharang megkondult már felette.

Ünnepeljük azt a régi ünnepet!

Emlékezzünk: *hőssé* is lett a nemzet,

A kit akkor haldoklónak tartottak,

Nem halt meg, bár mindannyian szöloáltak:

— Nem soká tart a magyarnak élete;

A gyászharang megkondult már felette.

Ünnepeljük azt a régi ünnepet!

Emlékezzünk: *híressé* lett a nemzet,

Hogy a világ esodálva szölt fölöle:

Ismét magyar, vitéz nép lett belöle.

Álmat ki Duná síkján teremté,

Nem halhat meg -- örök annak élete.

H. Szántó István.

— **Katonai hangverseny.** Régi idő óta szokott a Gyulafehérvárt állomászó katonai zenekar évenként egy-egy jótékony célú hangversenyt tartani a cs. és kir. katonai karmesteri özvegy és árva nyugdíj alap javára, mely mindig jól látogatott ház mellett kitünően sikerül és nem csak zeneileg áll magas nivón, hanem anyagilag is szép eredménnyel jár. Ebben az évben is mindent, a mi csak lehetséges, volt megtett az idevaló katonai karmester, Blaton ur, hogy zenekarával a „Hungaria” dísztermében folyó hó negyedikén gyönyörű szépen összeállított programmal kedveskedjék a számos zenekedvelő publikumnak. A programnak minden egyes számát legteszöltebb figyelemmel kísértem az előadásnál, és meg kell vallanom, hogy a karmester ur óriási szorgalmat fejtett ki zenekarával, hogy a mostani viszonyok között az ilyen kiesi állomásokon, mint p. Gyulafehérvár is, oly tökéletesen begyakorlott, nehéz technikájú darabokat adott elő. Nem kis feladat az egy karmesterre nézve, ha tudjuk, hogy minden évben a nagy hadgyakorlatok után a zenekarból a legjobb erők elmennek, mivel itten Gyulafehérvárt és általában olyan kis állomásokon ugyszölván nagyon kevés vagy absolute semmi mellékkeresetük nincs. És emiatt mindig csak újonczokkal kímöldnek a karmester urak. Ép azért érdemli Blaton karmester ur és az egész zenekara a legjobb dícséretet és elismerést. A programnak minden egyes száma a legnagyobb és legteljesímeretesebb precizitással volt betanítva és begyakorolva, de kitünő eleganciával vezetve is. Az egész itt állomászó tisztikar teljes számmal vett részt a kedves tisztai hölgykoszorúval együtt és az ugyan gyéren képviselt ezivil publikummal egyetértöleg nem késlekedtek minden előadott szám után harsogva tapsolni és meglegedésüket nyilvánítani. Az ilyen frenetikus taps után mindenkor kedveskedett Blaton karmester ur egy ropogós kedves indulóval, a melylyel különösen a tisztikart még inkább felvillanyozta. Az egyes programszámokból leginkább ki kell emelni a Blaton karmester urtól komponált dallamos és kedélyes „Tavaszi álmok” keringőt. Azután a gyönyörű kürt-áriát „A nép szeretetét” Suppétól, a melyben Fiala Venczel örmester igaz bensöséggel a nép szeretetét deklamálta és az egész distingvált pulikumot magával ragadta. Továbbá igen szépek és elragadóak voltak a Brahms „Magyar tánczai,” meg Sípek „Nöptea in Padure”-ja. Általában véve a programnak minden egyes számát kitünően adták elő és a hallgatóság oly jól érezte magát,

egy csak késő éjjél után gondolt a hazamenésre. Végül még meg kell említenem, hogy a jó kedv emelésében nagyrésze volt Munkácsy ur jó konyhájának és kitchénje italainak. Egy azonban kár, hogy a katonai ezred zenekara nem rendez gyakrabban zeneestélyeket. De reméljük, hogy kimondott óhajunk ezután teljesülni fog és ha igen, bennem mindenkor egy hű igaz zenekritikust fognak találni. Tehát viszontlátásra! Fi.

— **A kereskedelmi miniszter** rendelése alapján a távirat és telefon használata vasárnap és ünnep napokon és a hétköznapi szokás szerint este 9 óráig áll a közönség rendelkezése alatt.

— **Hogyha nálunk havazik.** Egyik különben elég szavahibető munkatársunk kedden azt újságolta, hogy reggeli hét órakor az utcán két kapot látott a havon, nem messze egymástól. Minthogy a kalapok jó karban levőknek látszottak, kíváncsi volt, mi okból beverhetnek így az utca közepén. Odagázolt a magasan fekvő havon keresztül, és ki tudja elképzelni meglepetését, mikor a kalapok alatt emberfejeket pillantott meg. Nem valami borzalmas kinézésű levágott fejeket, hanem élő, szemforgató és hangosan szuszogó kipirult arcú fejeket. És a hó mozdulásából következtetni lehetett arra is, hogy a fejeknek folytatásai is vannak a hó mélyebb régióiban.

— Kik vagytok? kérdezte a mi emberünk.
— Segédek.
— Párbajsegédek? (Munkatársunk erősen foglalkozik a párbajkérdéssel.)
— Dehogy! Kereskedősegédek.
— Hát mit csinálnak itt?
— Nem jöszántunkból járunk itt, de hát mit te-
gyünk, ha erre kell mennünk az üzletbe?
— Ezen magas havon keresztül?
— Hát tehetünk mi róla, ha nem takarítják el soha a havat? Ugyis annyira elfáradtunk, oly nehéz ebben az embermagasságu hóban a járás.

Igazán nem tudtuk, elhiggyük-e egészen a mi tiszt munkatársunk elbeszélését.

— **A zalatnai kaszinókör** múlt hó 27-én tartotta az idei tisztújító közgyűlését. Elhők lett: dr. Szontagh Adolf bányafőorvos, alelnök. Molnár Károly erdő gondnok, jegyző: Gere András, gazda: Jurinics János, könyvtáros: Schvarecz Menyért urak. Az új tisztviselők működése elé sok reménységgel tekint a kaszinókör. Bennük munkás, a kaszinó ügyeért őszintén lelkesedő férfiakat vélnek, kik képesek lesznek a kaszinó működését hatékony és kulturális céljainak megfelelően irányítani. A kaszinókör nem sokára új díszes épületet is fog nyerni, mely kb. 8000 forintba kerül.

— **A marosvásárhelyi templom eltöltése.** Századvégi idea foglalkoztatja ezidő szerint a marosvásárhelyieket. Nem kisebb dologról van szó, minthogy a Szécsenyi-téren emelkedő római kath. templomukat egyszerűen át akarják hozni a térnek másfél méterrel magasabban fekvő tulsó végére, honnan a templomnak alkalmasint sokkal szebb kilátása lesz. A templomeltolás részletes tervét Bobula budapesti építész, Horváth Gyula és Friestedt chikagói építészmérnökök, akik már jó idő óta Marosvásárhelyt tartózkodnak, együttesen dolgozzák ki. A költségeket már ki is számították. Az egész művelet nem kerül többé harm-ezer forintnál. A Ferencz-rendi egyházi főnökség már el is fogadta a kedvező ajánlatot és mintbogy már ugy is fogadta a tervezésben, egyuttal elhatározták, benne vannak a tervezésben, egyuttal elhatározták, hogy a telek üresen maradó részére egy háromemeletes palotát építenek.

Közgazdaság.

— **Az Osztr. Elemi Biztosító Részvénytársaság,** mely Bécsben 1897-ben nagyiparosok által 4 millió korona teljesen befizetett alaptőkével alakult, működését Magyarországra is kiterjesztette és „Osztr. Elemi Biztosító Részvénytársaság Magyarországi Fiókgazgatósága” czégg alatt Budapest (V., Sas-utca 14.) képviselőseget létesített, melynek tagjai Dr. Matlekovits Sándor ur val. bors. titk. tanácsos, a társaság igazgató tanácsosa stb. és Sebestyén Henrik ur. Az új képviselőség működését már megkezdte és egyelőre a tűzbiztosítási ágazatot cultiválja. A társaság hivatásának tartja, hogy úgy a gazdaközönség, mint a gyárak, iparosok és kereskedők érdekeit a biztosítás terén a lehető leghatásosabban felkarolja, mit úgy mérsékelt díjak kiszabásával, mint a károk felvételénél szem előtt tartandó kifogástalan méltányossággal annál is inkább elérni vél, minthogy a társaság e tekintetben más biztosító vállalatokkal szemben semmitféle kötelezettségben nem áll.

Szerkesztői üzenetek.

H. Sz. I. Ezuttal közöljük versét — egy munkatársunk sz vességéből, ki vállalkozott arra, hogy kissé simitson rajta. Hanem ez magában véve abszurd dolog. Verset nem lehet javítani. Ez sem lett az által jobb, hanem élvezhetőbb. Mert az, hogy más valaki tökéletesen bele tudja magát képzelni a költő hangulatába és gondolatmenetébe, az képtelenség. Őnek vannak eszméi, van érzéke is a versíráshoz, hanem mindannak da ezára küzködik a technikával. Ütemei metszik a szót, a mi hiba, néhol még plane meglátszik, hogyan erőlteti gondolatait a formába. Lássa, gondolat sem elég, magában véve, formaérzék sem, hanem

Es kommt drauf an, dass Leib und Seele
Zur rechten Stunde sich vermähle.

Aztán pedig még vegye jóakarató figyelmeztetésül, hogy ma sokkal jobb rímeket kívánnak, mint a minőkkel Ön megelégszik. A magyar nyelvben van halomszámra 2-3-4-tagú jó rím, és nincs szüksége a költőnek, hogy egyenlő ragokat rimeltesse. Szolgáljon ez útmutatásul jövőben beküldendő verseinél.

Nyílttér.

Nyersselyem-bászt-ruha 8 frt 65 krtól 42 frt 75 krig teljes öltönyhöz való kelme — Tussors és Shantung-Pongees, valamint fekete, fehér és színes „Henneberg-selyem” 45 krtól 14 frt 65 krig méterenként — a legdivatosabb szövés, szín- és mintázatban. **Privát-fogyasztóknak** postabér és vámmentesen valamint bázhöz szállítva — **mintákat pedig postafordultával** küldenek.

Henneberg G. selyemgyárai es. és kir. ud. vari szállító **Zürichben.**
Magyar levelezés. Svájcba kétszeres levélbélyeg ragasztandó.
Sz. 1212 ex 1899

tkvi.

Hirdetmény.

Sárd község telekkönyve birtokszabályozás következtében átalakított, és ezennel egyidejűleg azokra az ingatlanokra nézve, a melyekre az 1886. XXIX., az 1889. XXXVIII. és az 1891. XVI. t. cikkek a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzését rendelik, az 1892. évi XXIX. t. cikkben szabályozott eljárás, a telekbejegyzőkönyvi bejegyzések helyesbítésével kapcsolatosan fogantatosított.

Ez azzal a felhívással tétetik közzé:
1-ör, hogy mindazok, kik az 1886. XXIX. tcz. 15. és 17. §§-ai alapján — ideértve e §-oknak az 1889. XXXVIII. tczikk 5. és 6. §§-ában és az 1891. XVI. tcz. 15. §. a) pontjában foglalt kiegészítéseit is — valamint az 1889. XXXVIII. tcz. 7. §-a és az 1891. XVI. tcz. 15. §. b) pontja alapján eszközölt bejegyzések vagy az 1886. XXIX. tcz. 22. §. alapján történt törölések érvénytelenségét kimondhatják, e végből törölési kereseteket hat hónap alatt, vagyis az **1899. évi szeptember 5-ik napjáig** bezárólag a telekkönyvi hatósághoz nyújtsák be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő eltelte után indított törölési kereset annak a harmadik személynek, a ki időközben nyilánkönyvi jogot szerzett, hátrányára nem szolgálhat;

2-ör, hogy mindazok, a kik az 1886. XXIX. tcz. 16. és 18. §§-ainak eseteiben — ideértve az utóbbi §-oknak az 1889. XXXVIII. tcz. 5. és 6. §§-ában foglalt kiegészítéseit is — a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzése ellenében ellenmondással élni kívánnak, írásbeli ellenmondásukat hat hónap alatt, vagyis: **1899. évi szeptember 5-ik napjáig bezárólag** a telekkönyvi hatósághoz nyújtsák, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő letelte után ellenmondásuk többé figyelembe vétetni nem fog;

3-ör, hogy mindazok, a kik a telekkönyv átalakítása tárgyában tett intézkedések által, nemkülönben azok, a kik az 1. és 2. pontban körülírt eseteken kívül az 1892. XXIX. tcz. szerinti eljárás, és az ennek folyamán történt bejegyzések által előbb nyert nyilvánkönyvi jogait bármely irányban sértve vélik — ideérve azokat is, a kik a tulajdonjog arányának az 1889. XXVIII. tcz. 16. §-a alapján történt bejegyzését sérelmesnek találják — e tekintetben felszólalásukat tartalmazó kérvényüket a telekkönyvi hatósághoz hat hónap alatt, vagyis **1899. szeptember 5-ik napjáig bezárólag** nyújtsák be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő elmúltja után az átalakításkor közbejött téves bevezetések-ből származó bármilyen igényeket jóhiszemű harmadik személyek irányában többé nem érvényesíthetik, az em-tett bejegyzéseket pedig csak a törvény rendes útján, és csak az időközben nyilánkönyvi jogokat szerzett harmadik személyek joga nak sérelme nélkül támadhatják meg.

Egyuttal figyelmeztetnek azok a felek, a kik a hitelesítő bizottságnak eredeti okiratokat adtak át, hogy a mennyiben azokhoz egyszersmind egyszerű másolatokat is csatoltak vagy ilyeneket pótlólag benyújtának, az eredetieket a telekkönyvi hatóságnál átvehetik.

A kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóságtól.
Gyulafehérvárt, 1899. február 22-én.
Felsz. kir. h. j. os. trvsz. bír.

Szám 265 — 1899

Arverési hirdetmény.

Alóltir kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. §. értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a gyulafehérvári kir. járásbíróaság 1616.168—899 számú kiküldő végzése által gyulafehérvári Jákobi Gotlib végrehajtató javára itten Jákobi József ellen 800 frt tőke, ennek 1899 év Január hó 19-ik napjától számított 6% kamatai és egyéb törvényes járulékaik kö-vetelés erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkal-mával bírólilag lefoglalt és 421 frt 64 kr-ra becsült kül-lönféle értékes házbutorok, egy ökrörtehén, egy új va-salt ökrörseker, két malacz, két kis hordos szekér, több-

féle asztalos munka készlet, satbiből álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek az V. 168. -1898 sz. kiküldést rendelő végzés folytán helyszínén vagyis Gyfehérvárt a fennirt alperes lakóházánál a lipoványban leendő esz-közlésére **1899-ik év március hó 22-ik nap-jának** délelőtt 10 órája újból határidőül kitzetetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly me jegyzéssel hivatnak meg, hogy a érintett ingóságok ezen árve-résen, az 1881. évi LX. tcz. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alól is eladatni fognak.

Felhivatnak mindazok, kik az elárverezendő in-góságok vételárából a végrehajtató követelését megelőző kielégítettség tartanak jogot, elsőbbségi bejelentéseit-kezt az árverés megkezdéseig alóltir kiküldötténel vagy írá-ban beadni vagy pedig szóval bejelenteni, mivel különben joguk nem fog tekintetbe vétetni.

A törvényes határidő ezen hirdetménynek a bíróság tábláján történt kifüggesztését követő naptól számittatik. Az elárverezendő ingóságok vételára 1881. évi LX. t. cz. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kitűzetendő.

Kelt Gyulafehérvárt, 1899-ik március hó 5-ik napján
Hajós István kir. bírósági végrehajtó.

Sz. 3877—1898. tkvi.

Arverési hirdetmény.

Az abrudbányai kir. bíróság mint telekkönyvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy Anca Nicoláj abrudfalvi lakos végrehajtatonak Leterna Pask végrehajtást szenvedő elleni 55 frt tőke utóajánlati vevők Leterna George a Pascuini és Leterna Niculáj karára és költségére és jár. behajtása végett az abrudbányai kir. járásbíróaság területéhez tartozó abrudfalvi községi 291 stíjkvben foglalt A + 1 rend 1527/1. 1528/2. 1529. hrsz. ingatlan és tartozékai az abrudbányai kir. járás-bíróaság mint telekkönyvi hivatalban, megtartandó nyilvános árverésen **1899 évi május hó 6-ik napján** d. e. 10 órakor a kikiáltási ár 10%-ának kész vagy a 42. §-ban felvett ártólyammal számított s az 1881 évi novbr. 1-én 3333 I. M. sz. a. kibocsátott rendelet értelmében óvadék képes érték papírban bírói kiküldött kezéhez leendő előleges letétele mellett a ki-kiáltási áron alól is elfognak adatni.

Abrudbányai kir. telekkönyvi hatóság.
1899 évi január hó 12-én.

Weresz kir. bírós.

Posztószéjjelküldés csak magánosoknak.

Egy vég, 3-10 m. hosszú, teljes uri-öltönynek ára csak

frt	2-80 jó
"	3-10 jó
"	4-80 jó
"	6-10 jó
"	7-75 átlom
"	9-10 átlom
"	10-50 legfinomabb
"	12-40 angol
"	13-95 kamgarn

Posztógyári raktár **Kiesel-Amhof Brünbn.**

Minták ingyen és bérmentesen. — Mintái szállítás.
Magánvevők figyeljenek! Csak közvetlenül vásárol-hatnak az értékek megfelelően. Fővilágosítással és bizonyításképpen csak Krausz Adolf posztókereskedő Buda-posten a szabónak, ha mintakönyvből tesz rendelést, a következő ajándékokat adja:
10 frt vásárlásnál egy nadrágot 50 kr.-ért,
20 frt " " egy öltönyt 1 frtért,
60 frt " " átlom öltönyt egészen ingyen.
Ezenkívül a szabó még a következő engedményt kapja: 3 frtot méterje után s külön 20%-ot. Ezeket az ajándé-ko-kat a magánvevő fizeti, ha Krausz Adolf minta-könyve után a szabónál vásárol.

Richter-féle Horgony-Pain-Expeller Liniment. Capsici comp.

Ezen hírneves háziszser ellentállt az idő megpróbálásá-nak, mert már több mint 30 év óta megbízható, fájda-lomosillapító bedörzsölésként alkalmazatik köszvénynél, csúznál, tagszaggyatásnál és meghűléseknél és az orvosok által bedörzsölésekre is mindig gyakrabban rendeltetik. A valódi Horgony-Pain-Expeller, gyakorta Horgony-Liniment elnevezés alatt, nem titkos szer, hanem igazi népszerű házi-szer, melynek egy háztartásban sem kellene hiányozni. 40 kr., 70 kr. és 1 frt. üvegenkénti árban majdnem minden gyógyszerárban készletben van; főraktár: **Török József** gyógyszerésznél Budapest. Be-vásárlás alkalmával igen óvatossak legyünk, mert több kisebbbértéki utánzat van forgalomban. Ki nem akar megkárosodni, az minden egyes üveget „Horgony” védjegy és Richter czéggjegyzés nélkül mint nem valódit utasítsa vissza.
RICHTER F. AD. és farsa, es. és kir. udvari szállítók, RUDOLSTADT.

Igen czélszerű utazásoknál. Nélkülözhetetlen már rövid használat után.

Közegészségügyi hatóságoktól megvizsgálva.

(Bizonylat Bécs, 1887. július 3.)

Kalodont

Elismert legjobb

FOGTISZTÍTÓ SZER.

A száj kiüblítése csupán fog- vagy szájvízzel nem elegendő a fogak teljes megtisztításához. E célra okvetlenül **fogtisztító szer** használata szükséges.

Mindenütt kapható.

A MAGYAR KIRÁLYI

Államvasutak Gépgyárának Vezérügynöksége

— BUDAPEST, Váci-körút 32. szám. —

Ajánlja a m. kir. államvasutak gépgyárában készült gőzcséplőgarnitúráit, ipari célokra alkalmas „Compound” locomobiljait, teljesen vasból készült szalmakaszalógépeit, gőzkukoriczamorsszóit, Stibor-féle körfűrészeit, „Millenium” kassáló- és arató-gépeit; továbbá Sack-féle ekéit, vetőgépeit, boronáit és egyéb gazdasági gépeit.

— Árjegység ingyen és bérmentve —

Hirdetmény.

Ezennel közhirrre tétetik, hogy a **gyulafehérvári ker. betegsegélyző pénztár** rendes közgyűlését **folyó év márczius hó 19-én** kellő számú tagok meg nem jelenése miatti határozatképtelenség esetén **f. év márczius hó 26-án** délelőtti 10 órakor a városházi tanácsteremben fogja megtartani.

A közgyűlés tárgyai:

- 1.) Az igazgatóság évi jelentése.
- 2.) Zárszámadás előterjesztése.
- 3.) A felügyelő bizottság jelentése és a felmentvény megadása iránti határozat.
- 4.) 2 igazgatósági, 6 új felügyelő bizottsági és végre 3 választott bírósági tag választása.
- 5.) Indítványok, melyek azonban a közgyűlést megelőzőleg 6 nappal írásban adandók be.

Gyulafehérvárt, 1899. márczius 1-én.

Kerületi betegsegélyző pénztár.

Nyilvános köszönet.

Wilhelm Ferencz urnak,
gyógyszerész

Neunkirchen Bécs m.

az **antirheumatikus thea**

feltalálójának

Vértisztító, köszvény és rheuma esetekben.

Ha itt nyilvánosság elé lépek, ezt azért teszem, mert kötelességemnek tartom először Wilhelm gyógyszerésznek Neunkirchenben forró köszönetet kifejezni azon szolgálatokért, melyeket **vértisztító thea**ja tett köszvényes szenvedéseim ellen, továbbá azért is, hogy másokat is, a kik ezen borzasztó fájdalmakban szenvednek, figyelmeztessen ezen kitűnő theára. Nem vagyok képes azon rettentő fájdalmakat melyeket 3 év alatt szenvedtem leírni és a melyektől sem orvosság, sem pedig a budai kéntrákok nem gyógyítottak ki. Almatlanul hevertem az ágyban éjjelenként, étvágyam napról-napra fogyatkozásban volt. A nevezett thea alig négy heti használata után fájdalmaimtól megszabadultam tökéletesen és miután már 6 hét óta a theát többé nem használom — fájdalmaim nincsenek és testi állapotom is tetemesen javult. Meg vagyok arról győződve, hogy mindenki ki hasonlóan szenved és Wilhelm Ferencz úrhoz a thea iránt fordul a feltalálót úgy mint én áldani fogja.

Kiváló tisztelettel

Butschin Streidfeld grófnő,
alezredesné.

Kapható minden gyógyszerárban.

Ugron-féle székely-udvar-
helyi téglagyárból való

kitűnő jó minőségű

Fedélcsérép
raktáromat

ajánlom a nagyérdemű közönség becses figyelmébe.

Gépekkel gyárt, egyenletes minőségű agyagból készült fedélcsérép raktáromban mindig nagy készlet található és a fedélcsérép ára is igen olcsó.

Raktárhelyiség: **Gyulafehérvárt közép-utoza és Báthori-utca sarkán.**

Tisztelettel

Moskovitz Hermann.

Hirdetések jutányos áron

felvételnek

e lap kiadóhivatalában.

**Homoki szőlőtelepítőknek
igen fontos.**



Tessék árjegyzéket kérni.

A czég 17 év óta áll fenn

s most már az országon kívül is elterjedt a hire, a mennyiben ma már sok nemes és vadoncz csemetét szállít Horvát Szlavon-ország, Bosznia, Cseh, Morvaország, Galiczia, Bukovina, Stájerország, Alsó és Felső-Ausztria, valamint Szerbia, Bulgária, Románia és Németország részére. Nemesfa-állománya ezuttal 500,000 darab, vadoncz állománya 8 milliót. A czég évenként 4500-5000 rendelőnek kld szállítványokat. A gyümölcsfa-iskola teljesen homoktalajon létesült s így az főként a **homoki szőlőtelepítőknek kincses háza** mint tudva van a homoktalajból kikerült fa a homokföldbe éppen úgy, mint az agyagos, kövecses talajban, nemkülönben a lapos és magas (hegyes) fekvésnél mindig biztosabban ered meg és fejlődik mint az, mely agyagos iszaplerakódású vagy túlságosan kővé ritett talajban állítatik elő. A gyümölcstajok boldogult **Bereczky Maté** mezőkövesházi hírneves telepéről valók. *Ugy magasdereku, valamint törpe csemeték megrendelhetők körté, alma, szilva, őzsi barack, kajszinbarack, cseresznye, meggy, lasponya, birs, dió és eperből.* Az 1-2-3-4 éves gazdag gyökerű fajhiteles, igen szép csemeték darabja, azok erőssége szerint 15 krtól 40 krig A 4-5 éves igen erős koronás sorfák darabja 45-60 kr Nagyban vételnél az árak külön megállapodás tárgyát képezik Fentirt gyümölcstajokból tábla ürtés folytan 1-2-3-4 éves selejtezett minőségű csemeték is kaphatók, erősség szerint 2-5-7-10-15 krt, melyek gazdag gyökérzetüknel fogva főként nagyban telepítésekhez olcsóságuk folytán igen ajánlatosak. Fenti minőségű csemeték vadonczai is bármily számban és erősségben megrendelhetők a fentirt czégnél A gazdag gyökérzet vadonczok 1000 azok erőssége szerint 5 ftt 85 krtól 19 fttig terjedő. Nagyobb vételnél 5-10-15-15 százalék engedmény. — Levél-cím:

UNGHVARI LÁSZLÓ gyümölcsfa-iskolája, Czeplédén.

Nyomatott Papp Györgynél püsp. lye, Gyulafehérvárt

Kerítések!! Mindenféle drótmunkák!

Haidekker Sándor

sodronyszövet-, fonat- és kerítés-gyára

Budapesten, VIII., Üllői-ut 48.

Gyárt és szállít: **gép- és kézi-sodronyfonatokat, tüskés-sodronyt, pánthuzalt: erdők, vadaskertek, baromfi-udvarok, gazdasági telkek, kertek gyümölcsösök, szőlők stb. bekerítésére olcsó árak mellett. Nyaraló-, park- és erkélyrácsokat, valamint esinos és erős kiviteli kapukat és ajtókat vaskeretes sodronyfonat és kovácsolt vasból; ugyszintén diszes virágágy- és gyeperkerítéseket és favédő-kosarakat. Továbbá: föld- és kavicsrostákat; magtár- ablakrostélyokat; szikrafogókat; gabona választóhengereket, valamint régi választóhengereknek új sodrony-köpenynyel való ellátását. Rostaszöveteket és fonatokat szelőlőrostákba.**

— Árjegyzékek és költségvetések ingyen. —

Jutányos és pontos kiszolgálás!